

Y Cyfarfod Llawn

Dyddiad y cyfarfod:
Dydd Mawrth, 2 Gorffennaf 2013

Amser y cyfarfod:
13:30

Cynulliad
Cenedlaethol
Cymru

National
Assembly for
Wales



Pleidleisiau a Thrafodion

(143)

1 Cwestiynau i'r Prif Weinidog

Dechreuodd yr eitem am 13.30

Gofynnwyd y 14 cwestiwn. Gwahoddodd y Llywydd arweinwyr y pleidiau i ofyn cwestiynau i'r Prif Weinidog ar ôl cwestiwn 2.

Pwynt o Drefn

Dechreuodd yr eitem am 14.15

Cododd Jenny Rathbone Bwynt o Drefn ynghylch y Cwestiwn Brys. Dyfarnodd y Llywydd mai mater iddi hi oedd penderfynu cytuno i Gwestiwn Brys ai peidio.

Cwestiwn Brys

Dechreuodd yr eitem am 14.16

Darren Millar (Gorllewin Clwyd): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ymddiswyddiad Cadeirydd a Phrif Weithredwr Bwrdd Iechyd Prifysgol Betsi Cadwaladr?

2 Cwestiynau i'r Gweinidog Diwylliant a Chwaraeon

Dechreuodd yr eitem am 14.23

Gofynnwyd cwestiynau 1 i 5, 7 i 11 a 13. Tynnwyd cwestiynau 6 a 12 yn ôl.

3 Datganiad a Chyhoeddiad Busnes

Dechreuodd yr eitem am 15.11

4 Datganiad gan y Gweinidog Addysg a Sgiliau: Cyflwyno Bil Addysg (Cymru)

Dechreuodd yr eitem am 15.23

5 Datganiad gan y Gweinidog Addysg a Sgiliau: Cymwysterau yng Nghymru – gohiriwyd

6 Cynnig o dan Reol Sefydlog 26.95 i drin Bil a gaiff ei alw'n Fil Sector Amaethyddol (Cymru) fel Bil Brys y Llywodraeth

Dechreuodd yr eitem am 16.20

Cytunwyd o dan Reol Sefydlog 12.24 i drafod y ddwy eitem a ganlyn gyda'i gilydd ond gyda phleidleisiau ar wahân.

Gohiriwyd y bleidlais ar y cynnig a'r gwelliannau o dan yr eitem hon tan y cyfnod pleidleisio.

NDM5279 Alun Davies (Blaenau Gwent)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheol sefydlog 26.95 yn:

Cytuno bod Bil y Llywodraeth a gaiff ei alw'n Fil Sector Amaethyddol (Cymru) a gyflwynir yn y Cynulliad, yn cael ei drin fel Bil Brys y Llywodraeth.

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Gresynu na fydd Cynulliad Cenedlaethol Cymru yn gallu sicrhau bod y Bil arfaethedig yn destun proses graffu ddigonol.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 1:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
27	0	28	55

Fel sy'n ofynnol o dan Reol Sefydlog 6.20, defnyddiodd y Llywydd ei phleidlais fwrw drwy bleidleisio yn erbyn y gwelliant. Felly, gwrthodwyd y gwelliant.

Gwelliant 2 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Gresynu at fethiant Llywodraeth Cymru i ddilyn y weithdrefn Bil Cyhoeddus lawn ar gyfer y Bil, o ystyried y cyfle a gafodd i wneud hynny.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 2:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
27	0	28	55

Fel sy'n ofynnol o dan Reol Sefydlog 6.20, defnyddiodd y Llywydd ei phleidlais fwrw drwy bleidleisio yn erbyn y gwelliant. Felly, gwrthodwyd y gwelliant.

Gwelliant 3 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Nodi;

- a) fod prif ddibenion y Bil arfaethedig yn cynnwys swyddogaethau pennu cyflogau; a
- b) nad yw'r gyfraith cyflogaeth wedi'i rhestru o dan Atodlen 7 i Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 3:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
18	0	36	54

Gwrthodwyd gwelliant 3.

Cynhaliwyd pleidlais ar y cynnig wedi'i ddiwygio:

NDM5279 Alun Davies (Blaenau Gwent)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheol sefydlog 26.95 yn:

Cytuno bod Bil y llywodraeth a gaiff ei alw'n Fil Sector Amaethyddol (Cymru) a gyflwynir yn y Cynulliad, yn cael ei drin fel Bil Brys y llywodraeth.

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
27	9	18	54

Derbyniwyd y cynnig heb ei ddiwygio.

7 Cynnig o dan Reol Sefydlog 26.98(ii) i gytuno ar amserlen ar gyfer y Bil a gaiff ei alw'n Fil Sector Amaethyddol (Cymru)

Dechreuodd yr eitem am 16.20

Gohiriwyd y bleidlais ar y cynnig o dan yr eitem hon tan y cyfnod pleidleisio.

NDM5280 Alun Davies (Blaenau Gwent)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheol Sefydlog 26.98(ii) yn:

Cytuno y bydd yr amserlen ar gyfer Bil Brys y llywodraeth a gaiff ei alw'n Fil Sector Amaethyddol (Cymru) fel ag y mae yn yr 'Amserlen ar gyfer ystyried y Bil Sector Amaethyddol (Cymru)' a osodwyd gerbron y Cynulliad ar 25 Mehefin 2013.

Cynhaliwyd pleidlais ar y cynnig:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
27	9	18	54

Derbyniwyd y cynnig.

8 Gorchymyn Deddf Ymddygiad Gwrthgymdeithasol 2003 (Diwygio Deddf Addysg 1996) (Cymru) 2013

Dechreuodd yr eitem am 16.56

Gohiriwyd y bleidlais ar y cynnig o dan yr eitem hon tan y cyfnod pleidleisio.

NDM5277 Lesley Griffiths (Wrecsam)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru, yn unol â Rheol Sefydlog 27.5:

Yn cymeradwyo bod y fersiwn drafft o Orchymyn Deddf Ymddygiad Gwrthgymdeithasol 2003 (Diwygio Deddf Addysg 1996) (Cymru) 2013 yn cael ei lunio yn unol â'r fersiwn drafft a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 11 Mehefin 2013.

Cynhaliwyd pleidlais ar y cynnig:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
29	0	25	54

Derbyniwyd y cynnig.

9 Dadl Cyfnod 3 o dan Reol Sefydlog 26.44 ar y Bil Trawsblannu Dynol (Cymru)

Dechreuodd yr eitem am 16.59

Yn unol â Rheol Sefydlog 26.36, mae'r gwelliannau i gael eu gwaredu yn y drefn y mae'r adrannau a'r atodlenni y maent yn cyfeirio atynt yn codi yn y Bil.

Mae'r gwelliannau wedi cael eu grwpio at ddibenion y ddadl ac fe'u trafodir yn ôl y grwpiau a ganlyn:

1. Hyrwyddo trawsblannu

1, 66

2. Adnoddau i Fyrddau Iechyd Lleol

40

3. Adolygu'r system gydsynio

67

4. Cydsynio i roi organau: deunydd a eithrir

2, 7, 8, 17, 29I, 29B, 29C, 29D, 29A, 29E, 29F, 29G, 29H, 29, 33, 34, 35, 36, 38

5. Cydsynio i roi organau: cydsyniad tybiedig

41, 47, 48, 49, 50, 69, 63, 64

6. Cynrychiolwyr penodedig

3A, 3, 42, 4, 43, 44, 45, 46, 52, 11A, 11, 12, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62

7. Technegol a chanlyniadol

5, 6, 9, 10, 13, 14, 15, 16, 18, 19, 32, 37

8. Cydsynio: cydsyniad datganedig

51

9. Cydsynio: oedolion a eithrir

53, 54, 55, 68

10. Cynrychiolwyr penodedig: plant

20A, 20, 21A, 21, 22A, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28A, 28B, 28, 30, 31, 39

11. Rhoi organau'n ymwneud ag oedolion byw nad yw'r galluedd ganddynt i gydsynio

70, 71, 72

12. Preserfio deunydd at ei drawsblannu

73

13. Canllawiau

65, 74

Cynhaliwyd y bleidlais yn y drefn a nodir yn y Rhestr o Welliannau wedi'u Didoli.

Derbyniwyd gwelliant 1 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 40 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 66:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
20	0	35	55

Gwrthodwyd gwelliant 66.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 67:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
18	0	37	55

Gwrthodwyd gwelliant 67.

Derbyniwyd gwelliant 2 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 41:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
6	1	45	52

Gwrthodwyd gwelliant 41.

Yn unol â Rheol Sefydlog 12.18, gohiriodd y Llywydd y cyfarfod am 19.46, gan ei ail-gynnull am 19.56.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 3A:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
8	0	45	53

Gwrthodwyd gwelliant 3A.

Gan fod gwelliant 3A wedi'i wrthod, methodd gwelliannau 42, 43, 44, 45, 46, 52, 11A, 56, 57, 58, 59, 60, 20A, 21A, 22A, 28B, 29B i 29H, 61 a 62.

Derbyniwyd gwelliant 3 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 4 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 5 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 6 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 47:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
10	1	43	54

Gwrthodwyd gwelliant 47.

Gan fod gwelliant 47 wedi'i wrthod, methodd gwelliant 49.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 48:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
10	0	43	54

Gwrthodwyd gwelliant 48.

Gan fod gwelliant 48 wedi'i wrthod, methodd gwelliant 50.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 51:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
14	0	39	53

Gwrthodwyd gwelliant 51.

Derbyniwyd gwelliant 7 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 8 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 53:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
16	0	38	54

Gwrthodwyd gwelliant 53.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 54:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
24	0	30	54

Gwrthodwyd gwelliant 54.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 55:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
16	0	38	54

Gwrthodwyd gwelliant 55.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 68:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm

10	0	44	54
----	---	----	----

Gwrthodwyd gwelliant 68.

Derbyniwyd gwelliant 9 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 10 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 11 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 12 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 13 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 14 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 15 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 16 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 17 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 18 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 19 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 20:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
41	1	12	54

Derbyniwyd gwelliant 20.

Derbyniwyd gwelliant 21 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 22 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 23 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 24 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 25 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 26 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 27 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 28A:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
11	0	42	53

Gwrthodwyd gwelliant 28A.

Derbyniwyd gwelliant 28 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 69:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
11	1	42	54

Gwrthodwyd gwelliant 69.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 29I:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
10	1	42	53

Gwrthodwyd gwelliant 29I.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 29A:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
12	0	42	54

Gwrthodwyd gwelliant 29A.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 29:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
43	0	11	54

Derbyniwyd gwelliant 29.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 30:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
42	0	12	54

Derbyniwyd gwelliant 30.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 31:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
42	0	11	53

Derbyniwyd gwelliant 31.

Derbyniwyd gwelliant 32 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36

Derbyniwyd gwelliant 33 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 70:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
13	1	40	54

Gwrthodwyd gwelliant 70.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 71:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
12	1	41	54

Gwrthodwyd gwelliant 71.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 72:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
12	1	41	54

Gwrthodwyd gwelliant 72.

Tynnwyd gwelliant 73 yn ôl yn unol â Rheol Sefydlog 12.27.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 65:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
8	1	45	54

Gwrthodwyd gwelliant 65.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 74:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
12	0	42	54

Gwrthodwyd gwelliant 74.

Derbyniwyd gwelliant 34 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 63:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
14	0	40	54

Gwrthodwyd gwelliant 63.

Derbyniwyd gwelliant 35 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 36 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 37 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Derbyniwyd gwelliant 38 yn unol â Rheol Sefydlog 12.36.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 39:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
46	0	8	54

Derbyniwyd gwelliant 39.

Cynhaliwyd pleidlais ar welliant 64:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
13	0	41	54

Gwrthodwyd gwelliant 64.

Barnwyd bod holl adrannau ac atodlenni'r Bil wedi'u derbyn, gan ddod â thrafodion Cyfnod 3 i ben.

10 Cynnig Cyfnod 4 o dan Reol Sefydlog 26.47 i gymeradwyo'r Bil Trawsblannu Dynol (Cymru)

Dechreuodd yr eitem am 21.33

Ar ddiwedd Cyfnod 3, caiff y Gweinidog gynneg bod y Bil yn cael ei basio yn unol â Rheol Sefydlog 26.47. Os cytunir ar y cynneg:

Cynneg Cyfnod 4 o dan Reol Sefydlog 26.47 i gymeradwyo'r Bil Trawsblannu Dynol (Cymru).

Cynhaliwyd pleidlais ar y cynneg:

O blaid	Ymatal	Yn erbyn	Cyfanswm
43	2	8	53

Derbyniwyd y cynneg.

Cyfnod Pleidleisio

Dechreuodd yr eitem am 21.46

Daeth y cyfarfod i ben am 21:50

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad am 13:30, Dydd Mercher, 3 Gorffennaf 2013